

Novembre 2004

## JORNADA

### La responsabilitat dels empresaris i administradors societaris i el seu tractament en la nova legislació concursal

El passat 1 de setembre de 2004, es va produir la entrada en vigor de la LLEI CONCURSAL, Llei 22/2003 de 9 de juliol, que substitueix les disposicions legals que fins ara regulaven les suspensions de pagaments i fallides d'empreses i estableix modificacions substancials i importantíssimes, molt especialment pel que fa a la creació d'un seguit de supòsits en els que els administradors de les empreses, legals o de fet, poden ser declarats responsables personalment dels deutes de les mateixes .

La nova llei, de la que se'n parlarà molt, modifica considerablement les conseqüències que poden tenir els plantejaments i decisions que ha que prendre qualsevol empresa i els seus administradors, tingui forma de societat mercantil o empresa individual (persona física), en el moment que li pugui sortir dificultats en el compliment de les seves obligacions de pagament, sigui davant d'Hisenda, la Seguretat Social, proveïdors o entitats financeres, i per tant requereix un canvi d'actitud en algunes de les accions que fins ara es produïen en el funcionament diari de l'empresa. Algunes decisions que fins ara podien ser normals, si no estan valorades i degudament orientades, poden tenir greus conseqüències per l'empresa i els seus representants.

De la mateixa manera, la nova llei estableix nous mecanismes i possibles actuacions que una empresa pot tirar endavant en cas que els seus clients no li paguin, mecanismes que, lògicament, també poden ser utilitzats contra la nostra empresa en cas de que deixem de pagar als proveïdors.

Per aquest motiu hem cregut convenient fer una sessió adreçada als nostres clients a la que us recomanem assistir. Tindrà lloc el proper dia 22 de novembre a les 16 hores, a l'Hotel Onabrava de Santa Susanna, i amb una durada aproximada de tres hores. Intervindrà en aquesta sessió el Magistrat en excedència Sr. Rafael Gimeno-Bayón Cobos que, amb la seva experiència i l'importat paper que ha tingut en la formació dels nous magistrats del Mercantil, ens explicarà, aclarirà i contestarà les preguntes que puguin sorgir.

Esperant la vostra assistència, us saludem molt atentament.

Joaquim Pons Juli

*Us preguem confirmeu la vostra assistència trucant al 93 767 05 50*

## JORNADA

# La responsabilidad de los empresarios y administradores societarios y su tratamiento en la nueva legislación concursal

El pasado 1 de septiembre de 2004, tuvo lugar la entrada en vigor de la LEY CONCURSAL, Ley 22/2003 de 9 de julio, que substituye a las disposiciones legales que hasta ahora regulaban las suspensiones de pagos y quiebras de empresas y establece modificaciones sustanciales y muy importantes, muy especialmente en lo referente a la creación de una serie de supuestos en los que los administradores de las empresas, legales o de hecho, pueden ser declarados personalmente responsables las deudas de las mismas.

La nueva Ley, de la que se hablará mucho, modifica considerablemente las consecuencias que pueden tener los planteamientos y decisiones que tiene que tomar cualquier empresa y sus administradores, tengan forma de sociedad mercantil o empresa individual (persona física), en el momento en que puedan surgir dificultades en el cumplimiento de sus obligaciones de pago, sean ante de Hacienda, la Seguridad Social, proveedores o entidades financieras, y por lo tanto requiere un cambio de actitud en algunas de las acciones que hasta ahora se realizaban en el funcionamiento diario de la empresa. Algunas decisiones que hasta ahora podrían ser normales, si no están bien valoradas y debidamente orientadas, pueden tener graves consecuencias para la empresa y sus representantes.

Del mismo modo, la nueva Ley establece nuevos mecanismos y posibles actuaciones que una empresa puede emprender en el caso que sus clientes no paguen, mecanismos que, lógicamente, también pueden ser utilizados contra la misma empresa en caso de que dejen de pagar a sus proveedores.

Por este motivo hemos creído conveniente realizar una sesión dirigida a nuestros clientes, a la que les recomendamos asistir. Tendrá lugar el próximo día 22 de noviembre a las 16 horas, en el Hotel Onabrava de Santa Susana, con una duración aproximada de tres horas. Intervendrá en esta sesión el Magistrado en excedencia Sr. Rafael Gimeno-Bayón Cobos que, por sus conocimientos y el importante papel que ha tenido en la formación de nuevos Magistrados del Mercantil, nos explicará, aclarará y contestará las preguntas que puedan surgir.

Esperando su asistencia, les saludamos muy atentamente.

Joaquim Pons Juli

*Los rogamos confirmen su asistencia llamando al 93 767 05 50*